

Брюксел, 11 декември 2019 г.
(OR. en)

14549/19

Междуинституционални
досиета:
2019/0181(NLE)
2019/0185(NLE)

MIGR 199
COEST 266

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Решение на Съвета за подписване, от името на Съюза, на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица — Приемане Проект за решение на Съвета за сключване на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица — Искане на одобрение от Европейския парламент

1. На 28 февруари 2011 г. Съветът прие решение за упълномощаване на Комисията да започне преговори по споразумения между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица (6623/1/11 REV 1 EU RESTREINT). С решението Комисията се упълномощава да преговаря от името на Съюза, като ѝ се предоставят необходимите за тази цел указания за водене на преговорите.
2. Преговорите започнаха официално на 30 януари 2014 г. и първият кръг официални преговори се проведе в Минск на 13 юни 2014 г. Той беше последван от три кръга преговори: първо в Брюксел на 25 ноември 2014 г., а след това в Минск на 11 март 2015 г. и на 20 юни 2017 г.. На 17 юни 2019 г. главните преговарящи парафираха текста на споразумението чрез размяна на съобщения по електронната поща.

3. На 30 август 2019 г. Комисията представи на Съвета:
- Предложение за решение на Съвета за подписване от името на Европейския съюз на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица (11846/19);
 - Предложение за решение на Съвета за сключване на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица (11848/19+ADD1).
4. Предложенията за решения на Съвета относно подписването и сключването на горепосоченото споразумение бяха разгледани и одобрени от работна група „Интеграция, миграция и експулсиране“ (Експулсиране) на заседанието ѝ от 23 септември 2019 г.
5. В съответствие с разпоредбите на Договора преди Съветът да приеме решенията относно сключването на споразумението за обратно приемане, се изисква одобрението на Европейския парламент.
6. Предвид посоченото по-горе и при потвърждение от страна на Комитета на постоянните представители Съветът се приканва:
- да приеме решението на Съвета за подписване, от името на Съюза, на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица, поместено в док. 12144/1/19 REV 1 (текст, финализиран от юрист-лингвистите). Текстът на горепосоченото споразумение е поместен в док. 12160/19 (текст, финализиран от юрист-лингвистите);
 - да отбележи, че Европейският парламент ще бъде информиран в съответствие с член 218, параграф 10 от ДФЕС и че решението на Съвета за подписването ще му бъде предадено;

- да вземе решение за публикуване на текста на горепосоченото решение в Официален вестник, серия L, в съответствие с член 17, параграф 1, буква г) от Процедурния правилник на Съвета.
 - да вземе решение да изпрати решението на Съвета за сключване на Споразумението между Европейския съюз и Република Беларус за обратно приемане на незаконно пребиваващи лица, поместено в док. 12158/1/19 REV 1, както и текста на споразумението за обратно приемане, поместено в док. 12160/19 (текстове, финализирани от юрист-лингвистите) на Европейския парламент за одобрение.
-